









浅析印尼坤甸华人清明节民俗活动之一

Dr. Lily Thamrin, M.Ed

E-mail: lilythamrin 1806 @ gmail.com

Tanjungpura University, Pontianak, Indonesia

摘要 清明节是坤甸华人最重要的传统节日之一。笔者通过对坤甸市华人的清明节祭祀扫墓活动的考察,对扫墓的主要内容进行描述,分析其主要特点及清明节民俗变迁的各种原因,并对坤甸华人清明节民俗的价值和积极意义进行肯定。

关键词: 清明节民俗活动、坤甸华人、祭祀

坤甸位于印度尼西亚加里曼丹岛西海岸是西加里曼丹省的省会,西加省的政治、经济、文化活动中心。坤甸是个多民族融合的城市,达雅族、华族、马来族、爪哇族、马都拉族都占有一定比例,其中华族人数占总人口的百分之四十,其间潮州人占过半数或约三分之二,其次为客家人,亦有祖籍福建、海南、山东、湖北的华人,因此坤甸的潮州话也几乎成为坤甸华人的通用方言。

清明节是坤甸华人重要的传统节日之一。它不仅是人们祭奠祖先、缅怀先烈的节日,也是华人认祖归宗的纽带,更重要的是认识先辈。清明节习俗是指在清明节前后进行的祭奠先人的习惯风俗。清明节已有 2500 多年历史,古时又叫踏青节、三月节、祭祖节、扫墓节、扫坟节、鬼节等。在坤甸华人把清明节叫作"过纸"。

一、坤甸华人清明节民俗活动主要内容

坤甸华人有两大重要的祭祀节日,即清明节和中元节。清明节为"春祭",中元节为"秋祭"。坤甸华人的清明节节期以春分为第一天,到清明节当天结束。这不同于印尼其他地区,如雅加达等地的清明节节期则是在清明节的前后几天。在此期间,坤甸华人主要以祭祀扫墓为主,俗称"挂纸"或"过纸"。

祭祀主体: 坤甸华人在清明节期间, 祭祀活动都分为社祭和家祭两种。

坤甸的春祭社祭活动由华人社团组织的领导下共同举办, 家庭为单位的家祭活 动紧随其后。坤甸华人存在很多民间社团组织,诸如以姓氏命名的宗亲会,如"林 氏宗亲会", 以地区命名的同乡会,如"潮州同乡会"、"客俗协会",据统计,此 种组织大小有 61 个,由规模最为庞大的宗教社团组织 "西加孔教华社总会"统领。 "西加孔教华社总会"成立于1967年,其成立初衷是为了协助涌入坤甸市及其周 边地区的难民, 然而在发展过程中, 成为一个独立自主的社团组织, 主要事务是领 导祭祀、殡葬,同时也参与赈灾、扶贫义诊、文化教育和文明建设等社会福利工作¹。 清明节社祭活动的时间每年相对固定,每年《西加孔教华社总会属下社团春祭时间 表》刊登在坤甸新闻媒体报纸上。首日是由坤甸潮州人口较多的领军社团周氏和林 氏带头拉开春祭的帷幕, 在这两个氏族举行祭祖后, 其他的姓氏和公所才陆续在自 己选定的吉日举行祭祖仪式,普通民众也纷纷在自己选定的良辰吉日去祭祖扫墓。 据调查,2016年,坤甸有十家公所在春分当天举行了祭祖仪式,这些公所分别是周 氏汝南世家, 林氏西河公所、陈氏颍川君候、张氏清河世家、郑氏荥阳公所、杨氏 弘农世家、郭氏汾阳世家、朱氏沛国堂、善心老人会和联盟社。2其他社团祭祀活动 分布在清明节期间,春祭最后一天(清明节)则由坤甸西加孔教华社总会和其他几 个社团在各地的墓场举行社祭活动,西加孔教华社总会举行的社祭是坤甸最具代表 性和完整性的祭祀活动,祭品较为丰盛,祭祀流程也规范完整,保留的传统的习俗 较为完善。届时也会吸引当地的新闻媒体进行相关新闻报道。

家祭的祭祀人员即一个家庭中的所有成员。

本文将以西加孔教华社总会的社祭活动为例进行详细描述。

祭祀地点:西加孔教华社总会各位理监事先在至圣先师孔子神像前举行尊师仪式,接着鼓乐齐鸣,众人前往坤甸市郊区的双溪拉亚八公里处的"西加孔教华社墓园",此墓园是印尼坤甸华人的公墓,历经几百年的风雨沧桑,现由西加孔教华社总会统一管理,每座坟墓的旁边都设有一个土地神的牌位。

祭品及摆设:西加孔教华社总会的春祭社祭活动中祭品一般包括三杯酒、三杯 茶水、水果、五牲、韭菜汤、豆腐、发糕、蛋糕、茶料、槟榔、老叶、灰子、干蜜、

¹《西加孔教华社总会 43 周年纪念特刊》, 2010 年 9 月 1 日。

^{2《}农历丙申猴年春祭拉开帷幕》,印尼《坤甸日报》,2016年03月21日。

烟草丝、豆干、米饭、纸钱。水果主要是甘蔗、菠萝、桔子、苹果、梨五种水果若干,水果上面或旁边放有红纸,意为大吉大利。五牲为一只全猪、一只全羊、鸡、鸭、鱼或鱿鱼,且必须用红色颜料刷红,意在庆祝先人升天成神,五牲的摆放须头部面必须朝墓碑,不能背向先人,以表示对先人的尊重和规矩的遵守。韭菜汤也是必不可少的祭祀品之一,因韭菜生长较快,故韭菜汤寓意子孙繁衍、财运亨通,家庭人财兴旺。发糕和蛋糕都是由酵母发酵制作而成,因酵母的"发"与"发财"的"发"为同一个字,故发糕和蛋糕都寓意发财,并涂上代表大吉大利的红色。茶料是由冬瓜糖、油麻糖、花生糖、粉色糖、牛扎糖组合而成,包装好之后,包装纸上贴上带有"福财丁兴旺"五个黑字的红纸。另外还有专为坤甸华人逝去的妇女准备的祭祀品,包含了华人老妇人普遍喜爱嚼吃的槟榔、干蜜、老叶和灰子,另有专为已逝华人男子准备的烟草丝。豆干也要涂上红色。由于社祭祭祀的人较多,白米饭用木制或者竹制的大饭盆盛装,旁边则摆上数双筷子,以供奉先人。

祭品不仅要在祖先的墓碑前摆放,墓碑一侧的土地神牌位前也要摆放祭品。祭品摆放前,要将坟墓上和附近的荆棘杂草清除,如若坟墓的坟土过矮,则要对坟墓进行填土修葺,避免棺材外漏。如墓碑的镌字颜色褪去或暗淡,则要用颜料描字。然后将白纸用石头压住置于坟墓上方,表示告知先人子孙已前来上香祭拜。祭品摆放时,最靠近墓碑的是两柱红色的香烛,分别置于墓碑的两侧。茶水杯和酒水杯靠近墓碑,整齐排列在第一排。水果和蛋糕等其他祭品则在茶水杯和酒水杯的后排。黄纸制作的神锭用来供奉墓碑旁的土地爷,金纸则放在墓碑前供奉先人。

或者如下:

谨于 雨足郊原,祭扫墓田。于重祀事,并祝丰年。主祭西加孔教华社总会第 xx 届总主席筹委会主席 xxx 等,有事于孔教华社总会义山义冢,尊神之神暨祔葬本义山诸男女乡亲之神,敢请尊神降居神位,祗荐祀事,伏翼降鉴,恭维尚乡。

或者以较为直白的话语来做告词:

今天是丁酉年公历四月四日农历三月初八,本吉日良辰,西加孔教华社总会第 二十届清明节祭祖仪式开始,主祭者就位,助祭者就位,司事者各司其事。 首届东南亚"汉语+"国际研讨会
THE FIRST INTERNATIONAL SEMINAR & ROUNDTABLE MEETING "PROFESSIONAL CHINESE TEACHING" IN SOUTHEAST ASIA

宣读完告词之后,理事长开始宣读祝文,祝文如下:

西加孔教华社总会第 XX 届全体监理事会 暨各社团氏族等同敬祝

其他社团的祝文不尽相同,如坤甸榕江公社的祝文如下:

维 孔子降生 XXXX 年岁次丁酉年春旺,X 月 X 日,朔之本日,主祭治子 XX 公会第 XX 届理事会长 XX 等敢昭告于 XX 公会义山义冢,尊神之神位前曰:榕城花发,坤甸春生,饮水思源,乃效献芹,敬具时食。洁牲资盛,酒醴既备,金革宣生。柔毛刚鬣,香茗亦陈,以践春祭,以乡坟茔。恭申奠献,贡熟荐新。会员一体,羅拜墓亭。式礼莫衍。祭祀赏蒸,神兮来格,鉴我至诚,庇佑我等,富贵康宁。谨于鼓乐豚首,刚鬣柔毛,洁牲资盛,庶馐庶品,香楮醴齐,请茗表里之仪,祗荐祀事,用申奠献。伏维尚乡,暨请祔葬本义山伯叔兄弟,姆婶姐弟,全诣祀事,共享配祭。

其他社团的祝词:

维 孔子降生 XXXXA 年(孔历年)岁次丁酉年春旺,X月X日,朔之本日,主祭治子 XXX 等敢昭告于后土尊神之神位前曰:福因土厚,德于地新,人沾履泰,物 伏资生,恩敷窀穸,功被魂灵,牛眠献瑞,马鬣封茔,先神致敬,忱比献芹,神兮来格,鉴我至诚。佑厥我等,富贵康宁。谨于鼓乐豚首蒸鸡,洁牲资盛,庶馐庶品,香楮醴齐,表里请茗之仪,祗荐祀事,用申奠献,伏维尚乡。

祭拜者焚香后面对墓碑三跪三拜三叩首,祭拜完毕,每种祭祀品都面对墓碑高举三次,以示意敬奉祖先,而后将这些供品回收,此时墓地旁边开始烧金纸,为先人送去阴间的冥币,供先人在阴间消费使用。同时,祭祀者会将一些较小的零散金纸撒到坟墓上,以慰藉施舍在阴间没有亲人照顾的孤魂野鬼。

家祭较社祭更为简单。家祭是以家庭为单位的祭祀活动,家祭活动在社祭活动之后,时间不固定,因家庭而异。届时,家中旅居在外的子孙也赶回家中参加祭祀活动。家祭的祭品的提供与家庭经济情况、宗教信仰及所祭拜的先人的生前习惯爱好有关。坤甸华人信仰的宗教多种多样,有天主教、基督教、佛教、道教、孔教、伊斯兰教等,清明节参与祭祀活动的绝大部分是信奉佛教、孔教、道教的人。信奉佛教的华人分为吃素和吃荤两种,如若吃素,则祭品中没有三牲。如果先人刚刚过世不足一百天,则三牲不需要用颜料刷红,若过世超过一百天,先人已升天成神,则用红色颜料刷红。水果以龙眼、梨、香蕉、葡萄苹果等为宜,据说阴间的神仙只认单数,不认双数,故水果的数量必须是单数,每种水果以三、五、七、九个均可(葡萄为一串)。

在家祭过程中没有告词和祝文,其他祭祀环节与社祭大体相同。祭拜人按照长幼尊卑,从前往后陆续进行祭拜。摆放祭品时,祭拜人内心默念潜台词,内容大概为"子孙某某前来给您祭拜,这里有您爱吃的 xxx,希望您在天有灵,保佑我们平平安安,顺顺利利"。祭拜时先祭拜土地公,即在土地神牌位前进行祭拜。祭拜人点燃至少六束香,六束意在三束敬奉先人,三束敬奉在世的人,祭拜人持香进行三叩首,将香火插入香炉之中,其他多余的香束则插到坟墓上。如若坟墓为一位先人,则只需摆放一碗米饭一双筷子,两位先人则摆放两碗米饭两双筷子。祭拜完毕之后,将茶水、酒水、米饭撒到坟墓的旁边,其他的祭祀食品可以带到祭拜人家里继续食用,食用这些祭祀品有先人能保佑食用者平安之说。

二、坤甸华人清明节民俗活动的主要特点

(一) 春祭活动盛大隆重

坤甸华人的清明节民俗活动种类虽然较为单一,以祭祀扫墓活动为主,但是祭祀活动隆重盛大。从节期上来说,清明节期从春分开始到清明节结束,有两周的时间,持续时间长。从规模上来说,春祭活动不仅有以家庭为单位的家祭扫墓活动,还有以华人社团组织的社祭扫墓活动,且社祭活动场次较多、组织性强、祭祀流程规范。清明节节期的每一天都有社团举办春祭活动,在坤甸相关媒体上都有新闻报道,可见春祭活动在当地有一定的影响力。

(二) 尊崇祖先崇拜

坤甸的华人在祭拜的过程中三跪三拜三叩首,并且准备丰盛的祭品,足见坤甸华人对祖先神灵信仰的虔诚,对祖先的崇敬。并且,坤甸旅居在外的华人在清明祭祀之时,也会从外地赶回来亲自祭祖扫墓,个别因为经济等原因无法按时回来的人,也会将祭祀活动需要的钱寄给家人,以表对祖先的孝心和敬意,祈求祖先在天之灵为其护佑。

三、坤甸华人人清明节民俗变迁及原因

坤甸华人清明节民俗的变迁主要体现在参与祭祀的人数规模上。民俗文化是在一定的政治、经济、社会和文化的基础上形成的,只要经济基础不变,即便是社会发生了巨大变革,民俗文化仍然具有稳定性。此外,民俗文化的传承,常常受到传统观念的制约,社会变革如果不和观念变革结合起来,民俗文化也不会失去传承的思想基础。³从经济方面来说,坤甸华人经济基础较为稳定,人数较多,所以历经数代相传后,清明的祭祀活动习俗保存较为完善。

(一) 经济状况对清明节民俗变迁的影响

在家庭的祭扫仪式中,每个家庭祭祀祖先的祭品受到了各自家庭经济状况的影响。家庭条件较好的家庭,祭品较为丰富,家庭人员也会在祭扫的时候回到家乡,同家庭成员一起祭奠先祖。而家庭经济条件不够富裕的家庭,提供的祭品相对简单,有些在外地务工或者上学并且没有经济能力的家庭成员则不能亲自回来祭祖。

(二) 宗教信仰的选择限制了清明节民俗活动参与群体的规模

据笔者访谈的一位主持春祭活动长达二十多年的德高望重的彭氏理事所言,在华人祖先移民印尼之初,有百分之九十五多的人信奉佛教、道教、孔教,但在三百多年前荷兰统治印尼期间,荷兰殖民者开始在印尼地区广泛传播天主教、基督教,并且为了增加这两种宗教的信徒人数,从而提高这两种宗教的社会地位,荷兰殖民者强制一些印尼华人改信天主教和基督教,在坤甸也同样有一些华人改信了宗教,放弃了原先信仰的佛教、道教和孔教,以至于他们的子孙也改变了信仰,而一部分虔诚的基督教徒和天主教徒思想逐渐西化,对清明祭扫活动不再重视甚至不再参加,使得清明节祭祀扫墓活动的群体规模逐渐变小。

³钟敬文,《民俗学概论》,上海文艺出版社,2009年9月,第17页。

四、坤甸华人清明节祭扫活动的价值和意义

坤甸华人清明节祭扫有追忆先人,感恩孝亲,祈求护佑之意。春祭活动的祝文中"我华先侨,德厚留芳······如斯功绩,没世难忘。"体现了对先人的追思和对先人贡献的肯定,感恩先人为后代创下的福祉,春祭仪式过程隆重肃穆,祭品丰盛,"事死者如事生",坤甸华人相信先人逝去升仙成神,虔诚祈祷,以得祖先护佑。坤甸西加孔教华社总会主席周贵沁曾在春祭仪式后表示,西加华族举行的清明祭祖传统已经流传了几百年,它含有非常深刻的意义,那就是饮水思源、慎终追远、不忘祖恩,它教导西加华人们要对父母和祖宗有孝心,在华族人士中,突出孝道是家庭的一种需要。4为逝者祭奠,也对生者起到了警示的作用,教导生者要孝顺父母,珍惜亲情。

清明祭扫活动有助于凝聚华人宗族亲属力量。据统计,2017年坤甸华人的春祭社祭活动中,26家社团是以姓氏为组织单位进行举办,约占了社团总数的42%。诸如"林氏西河公所"、"周氏汝南世家"、"张氏清河世家"、"彭氏宗亲会"、"郭氏汾阳世家"等等,体现了春祭活动中敦亲睦族的价值观,凝聚了宗族亲属的力量。一位华人记者也表示春祭是华族加强家族间联谊的重要契机,是人们加强与同宗同祖的宗亲的宗谊,或与同乡同村的乡亲相聚联欢的重要契机,是旅居在外的游子返乡祭祖的重要时刻。5

清明祭扫活动体现了坤甸华人对祖籍文化的认同。民俗不仅统一着社会成员的行为方式,更重要的是维系着群体或民族的文化心理。每个民族或社会群体,都生活在特定的自然条件与社会环境中,有自己独特的历史道路,因而形成了特定的集体心理。6坤甸华人移民坤甸的历史有数百年,他们能在漫长的时间里,经历了各种社会的变革和发展,还是将祭扫活动传承下来,并且春祭已经成为坤甸华人最重要的节日之一,可见坤甸华人对祖先从中国带来的文化的认同。

五、结语

综上所述,政治、教育、婚姻等因素造成的坤甸潮州人对宗教信仰的改变,从 而使得清明祭扫规模的缩减,其中一部分原因也是海外华人无奈的选择,但是寻根

^{4《}西加春祭活动在清明节落下帷幕》,印尼《坤甸日报》,2016年04月05日。

^{5《}西加春祭活动在清明节落下帷幕》,印尼《坤甸日报》,2016年04月05日。

⁶钟敬文,《民俗学概论》,上海文艺出版社,2009年9月,第29-30页。

首届东南亚"汉语+"国际研讨会 THE FIRST INTERNATIONAL SEMINAR & ROUNDTABLE MEETING "PROFESSIONAL CHINESE TEACHING" IN SOUTHEAST ASIA

念祖的观念在老一辈华人心中还是相当重要的。中国传统的节日习俗因为经济、政治、文化等原因,都出现了不同程度的变迁,然而很多海外华人却在历经时代变迁和历史发展之后,成为坚守中国传统文化的不可或缺的坚实力量。坤甸的华人不仅在清明节春祭的活动体现了浓浓的中国味道,在春节、端午节、中元节等节日也不同程度地保留了古老的节日习俗,这种对中国传统文化的坚守,值得广大中国现代的年轻人学习和借鉴。

参考文献:

- [1]《西加孔教华社总会43周年纪念特刊》,2010年9月1日。
- [2]《农历丙申猴年春祭拉开帷幕》,印尼《坤甸日报》,2016年03月21日。
- [3] 钟敬文, 《民俗学概论》, 上海文艺出版社, 2009年9月。
- [4]《西加春祭活动在清明节落下帷幕》,印尼《坤甸日报》,2016年04月05日。